

٤٤٧
اتحاد غرف التجارة والصناعة
والزراعة في لبنان
وارد بتاريخ: ١٨ من ٢٠١٩

قرار رقم: ١/٤٤٩

تعديل القرار ١/١٠٦٨ تاريخ ١١/١١/٢٠١٥

الوقاية من دخول بكتيريا *Xylella fastidiosa* مع المواد النباتية المستوردة

ان وزير الزراعة،

بناءً على المرسوم رقم ٤٣٤٠ تاريخ ٢٠١٩/١/٣١ (تشكيل الحكومة)،

بناءً على المرسوم رقم ٥٢٤٦ تاريخ ٢٠ / ٦ / ١٩٩٤ (تنظيم وزارة الزراعة)،

بناءً على القانون رقم ٣١ تاريخ ١٨ / ١ / ١٩٥٥ وتعديلاته (تحديد مهام وزارة الزراعة)،

بناءً على القانون رقم ٧٧٨ تاريخ ٢٨ / ١١ / ٢٠٠٦ (الحجر النباتي وتدابير الصحة النباتية)،

بناءً على القرار رقم ١/٧٨٣ تاريخ ٢٦ / ٨ / ٢٠١١ (استيراد مواد الاكثار للأشجار المثمرة) لا سيما المادة الخامسة منه

بناءً على القرار ١/١٦١ تاريخ ٤ / ٣ / ٢٠١٥ (تعديل القرار رقم ١/٧٨٣ تاريخ ٢٦ / ٨ / ٢٠١١)،

بناءً على القرار ١/١٠٦٨ تاريخ ١١ / ١١ / ٢٠١٥ (الوقاية من دخول بكتيريا *Xylella fastidiosa* مع المواد انبجائية المستوردة)

وفي إطار الجهود المبذولة لمنع انتقال بكتيريا *Xylella fastidiosa* الى لبنان مع المواد النباتية التي تحمل هذه الآفة البكتيرية المدمرة الى الأراضي اللبنانية وتحديث لائحة شتول الزينة والأشجار المثمرة وفق اللائحة الأخيرة المعدلة والصادرة عن الاتحاد الأوروبي.

ويعد استشارة مجلس شوري الدولة (الرأي رقم ٥٢٢/١٨-٢٠١٩-٢٠١٩ تاريخ ٨ / ٧ / ٢٠١٩)،

بناءً على اقتراح مدير عام الزراعة،

يقرر ما يلي:

المادة الاولى : يُلغى الملحق المرفق بالقرار رقم ١/١٠٦٨ تاريخ ١١/١١/٢٠١٥ ويُعتمد مكانه الملحق المرفق بهذا القرار .

المادة الثانية : يُنشر هذا القرار في الجريدة الرسمية ويعمل به بعد نشره على أن تُستثنى منه الإرساليات التي يُثبت شحنها قبل تاريخ نشره بموجب بوليصة الشحن أو bill of lading .

المادة الثالثة : يُبلغ هذا القرار الى من يلزم.

تبلغ نسخة الى:

- الأمانة العامة لمجلس الوزراء

- مجلس الخدمة المدنية

- هيئة التفقيش المركزي- التفقيش الزراعي

- المجلس الأعلى للجوارك

- المديرية العامة للجوارك

- اتحاد غرف التجارة والصناعة والزراعة

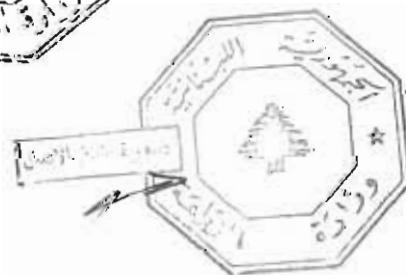
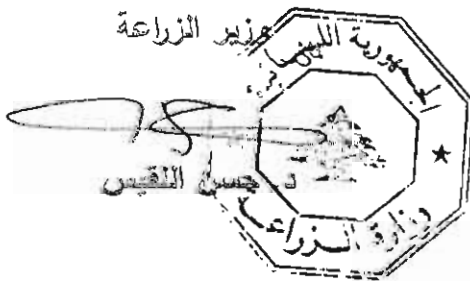
- الجريدة الرسمية للتفصيل بالنشر

- مديرية الثروة الزراعية

- مراكز الحجر الصحي الزراعي الحدودية

- الديوان - المحفوظات

بيروت، في ١١/٧/٢٠١٩



الجمهورية اللبنانية

مجلس شورى الدولة

رقم الملف

تاريخ الدرد

٥٥٥ / ٢٠١٩

٢٠١٩ / ٧ / ٢



الجمهورية اللبنانية

وزارة الزراعة

الوزير

٤٨٥٥

جانب مجلس شورى الدولة

الموضوع: طلب ابداء الرأي في مشروع تعديل القرار ١/١٠٦٨ تاريخ ١١/١١/٢٠١٥ الذي يرمي إلى الوقاية من دخول بكتيريا *xylella fastidiosa* مع المواد النباتية المستوردة.

بالإشارة إلى الموضوع المبين أعلاه،

وفي إطار الجهود المبذولة لمنع انتقال بكتيريا *xylella fastidiosa* إلى لبنان مع المواد النباتية التي تحمل هذه الآفة،

وانطلاقاً من الواجب الزراعي والمهني والوطني وفي إطار الجهود المبذولة لمنع دخول هذه البكتيريا المدمرة إلى الأراضي اللبنانية،

نودعكم ربطاً مشروع تعديل القرار ١/١٠٦٨ تاريخ ١١/١١/٢٠١٥ الذي يرمي إلى الوقاية من دخول بكتيريا *xylella fastidiosa* مع المواد النباتية المستوردة،

للتفضل بالإطلاع وبيان الرأي.

بيروت في ٢٠١٩

وزير الزراعة

د. حسن اللقيس

الجمهورية اللبنانية

وزارة الزراعة

٤٨٥٥

معالي وزير الزراعة المحترم

٢ حزيران ٢٠١٩

الموضوع: مشروع تعديل القرار ١/١٠٦٨ تاريخ ١١/١١/٢٠١٥ الذي يرمي إلى الوقاية من دخول بكتيريا *xylella fastidiosa* مع المواد النباتية المستوردة.

بالإشارة إلى الموضوع المبين أعلاه،

ولما كانت دائرة الحجر الصحي الزراعي في إحالتها رقم ٤/٤٦٤٥ تاريخ ٤/٤/٢٠١٩ وعملاً بمبدأ اعتماد أبرز البيانات الرسمية العالمية قد اقترحت تعديل القرار ١/١٠٦٨ تاريخ ١١/١١/٢٠١٥ وفقاً للتحديث رقم ١٢ لقاعدة البيانات الأوروبية والتي تحدد لائحة النباتات المضيفة لمرض *xylella* على أراضي الإتحاد الأوروبي والذي صدر بتاريخ ٢٠١٩/٤/١١ في بروكسل،

ولما كانت مصلحة وقاية النبات بإحالتها رقم ٤/٤٦٤٥ تاريخ ٢٠١٩/٦/٢٨ اقترحت الموافقة على إحالة دائرة الحجر الصحي الزراعي لجهة تعديل القرار رقم ١/١٠٦٨ تاريخ ١١/١١/٢٠١٥، وانطلاقاً من الواجب الزراعي والمهني والوطني وفي إطار الجهود المبذولة لمنع دخول هذه البكتيريا المدمرة إلى الأراضي اللبنانية، لذلك،

نرفع إلى معاليكم مشروع تعديل القرار ١/١٠٦٨ تاريخ ١١/١١/٢٠١٥ الذي يرمي إلى الوقاية من دخول بكتيريا *xylella fastidiosa* مع المواد النباتية المستوردة، مقترحين طلب رأي مجلس شورى الدولة. للتفضل بالإطلاع والتوقيع على الكتاب المرفق .

بيروت في ١٠.٦.١٩

مدير عام الزراعة

تح

المهندس لويس لحد لحد



ح. المعالي

وزير الزراعة

د. حسن اللقيس

٢٠١٩

ملحق (لائحة النباتات المضيغة لبكتيريا *Xylella Fastidiosa*)

Host plant found to be susceptible to *Xylella fastidiosa* subsp. *fastidiosa*

Cistus monspeliensis L.

Erysimum

Juglans regia L.

Streptocarpus

Vitis vinifera L.

Host plants found to be susceptible to *Xylella fastidiosa* subsp. *multiplex*

Acacia dealbata Link

Acacia saligna (Labill.) Wendl

Acer pseudoplatanus L.

Anthyllis hermanniae L.

Artemisia arborescens L.

Asparagus acutifolius L.

Calicotome spinosa (L.) Link

Calicotome villosa (Poiret) Link

Cercis siliquastrum L.

Cistus creticus L.

Cistus monspeliensis L.

Cistus salviifolius L.

Convolvulus cneorum L.

Coprosma repens A. Rich.

Coronilla glauca L.

Coronilla valentina L.

Cytisus scoparius (L.) Link

Cytisus villosus Pourr.

Elaeagnus angustifolia L.

Euryops chrysanthemoides (DC.) B.Nord.

Euryops pectinatus (L.) Cass.

Ficus carica L.

Fraxinus angustifolia Vahl

Genista x spachiana (syn. *Cytisus racemosus* Broom)

Genista corsica (Loisel.) DC.

Genista ephedroides DC.

Grevillea juniperina R. Br.

Hebe

Helichrysum italicum (Roth) G. Don

Lavandula angustifolia Mill.

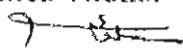
Lavandula stoechas L.

Lavandula x allardii (syn. *Lavandula x heterophylla*)

Lavandula x intermedia

Lonicera japonica Thunb.

At

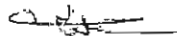


Medicago sativa L.
Metrosideros excelsa Sol. ex Gaertn.
Myrtus communis L.
Olea europaea L.
Pelargonium graveolens L'Hér
Phagnalon saxatile (L.) Cass.
Prunus armeniaca L.
Prunus cerasifera Ehrh.
Prunus domestica L.
Prunus cerasus L.
Quercus suber L.
Rhamnus alaternus L.
Rosa canina L.
Spartium junceum L.
Ulex europaeus L.
Veronica elliptica L.
Westringia fruticosa (Willd.) Druce

Host plants found to be susceptible to Xylella fastidiosa subsp. pauca

Acacia saligna (Labill.) Wendl
Amaranthus retroflexus L.
Asparagus acutifolius L.
Catharanthus
Chenopodium album L.
Cistus creticus L.
Dimorphoteca fruticosa (L.)
Dodonaea viscosa Jacq.
Eremophila maculata F. Muell.
Erigeron sumatrensis Retz.
Erigeron bonariensis L.
Euphorbia chamaesyce L.
Euphorbia terracina L.
Grevillea juniperina L.
Heliotropium europaeum L.
Laurus nobilis L.
Lavandula angustifolia Mill.
Lavandula stoechas L.
Myrtus communis L.
Myoporum insulare R. Br.
Olea europaea L.
Pelargonium x fragrans
Phillyrea latifolia L.
Rhamnus alaternus L.

AB



٤١٧١٩٥
١٤
٢٠١٤

قرار رقم: ١/١٠٦٨

الوقاية من دخول بكتيريا *Xylella fastidiosa* مع المواد النباتية المستوردة

إن وزير الزراعة،

بناءً على المرسوم رقم ١١٢١٧ تاريخ ٢٠١٤/٢/١٥ (تشكيل الحكومة)،

بناءً على المرسوم رقم ٥٢٤٦ تاريخ ٢٠ / ٦ / ١٩٩٤ (تنظيم وزارة الزراعة)،

بناءً على القانون رقم ٣١ تاريخ ١٨ / ١ / ١٩٥٥ وتعديلاته (تحديد مهام وزارة الزراعة)،

بناءً على القانون رقم ٧٧٨ تاريخ ٢٨ / ١١ / ٢٠٠٦ (الحجر النباتي وتدابير الصحة النباتية)،

بناءً على القرار رقم ١/٧٨٣ تاريخ ٢٦ / ٨ / ٢٠١١ (استيراد مواد الاكثار للأشجار المثمرة) لا سيما المادة الخامسة منه،

بناءً على القرار رقم ١/١٦١ تاريخ ٤ / ٣ / ٢٠١٥ (تعديل القرار رقم ١/٧٨٣ تاريخ ٢٦ / ٨ / ٢٠١١)

وفي إطار الجهود المبذولة لمنع انتقال بكتيريا *Xylella fastidiosa* الى لبنان مع المواد النباتية التي تحمل هذه الافة،
وحيث أن مكافحة بكتيريا (*Xylella fastidiosa*) واجب زراعي مهني وطني وعلى الجميع التعاون لمنع دخول هذه
البكتيريا المدمرة إلى الأراضي اللبنانية.
بناءً على ضرورات المصلحة العامة ،
بناءً على اقتراح مدير عام الزراعة،

يقرر ما يأتي:

المادة الأولى: ترفق إرساليات الشتول المثمرة والتزيينية من جميع النباتات وأجزاء النباتات من أوراق وأغصان وجذوع وزهور
(باستثناء البذور) المذكورة في الملحق بهذا القرار. بشهادة صحية زراعية أصلية تتضمن في خانة الإقرار الإضافي خلوها من
ال *Xylella fastidiosa*، و بشهادة تثبت أنها أنتجت في أماكن خالية من البكتيريا المذكورة. وتحت رقابة وإشراف المنظمة
الوطنية لوقاية النبات لدول المنشأ، مع ذكر اسم منطقة الإنتاج.

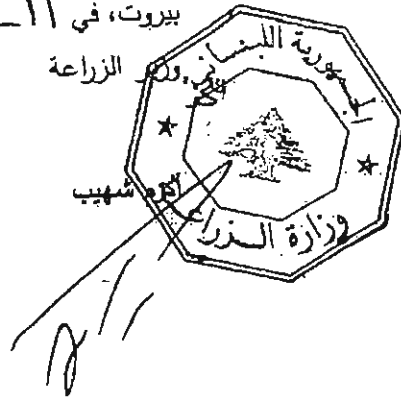
المادة الثانية: على موظفي الحجر الصحي الزراعي التشدد في مراقبة الشتول والأجزاء المستوردة المذكورة في الملحق من هذا

نكاد

القرار
التوقيع

المادة الثالثة: ينشر هذا القرار ويبلغ الى من يلزم ويعمل به بعد نشره في الجريدة الرسمية على أن يستثنى منه الإرساليات التي يثبت شحنها قبل تاريخ نشره بموجب بوليصة الشحن أو: bill of lading.

بيروت، في 11-11-2010



تبلغ نسخة إلى:

الأمانة العامة لمجلس الوزراء
مجلس الخدمة المدنية
هيئة التفتيش المركزي
المجلس الأعلى للجمارك
المديرية العامة لجمارك
وزارة الاقتصاد والتجارة
اتحاد غرف التجارة والصناعة والزراعة
الجريدة الرسمية (للتلغيم والتلغيم)
مديرية الشروة الزراعية
المصالح الإقليمية لتبليغ مراكز الحجر الصحي الزراعي
الديوان-المحفوظات

شهاب

<i>Acacia saligna</i>	<i>Coffea</i> spp.	<i>Heteromeles</i>	<i>Nandina domestica</i>	<i>Quercus lobata</i>	<i>Symphoricarpos</i>
<i>Acanthospermum</i>	<i>Commelina</i>	<i>Hibiscus schizopetalus</i>	<i>Neptunia lutea</i>	<i>Quercus macrocarpa</i>	<i>Syringa</i>
<i>Acer macrophyllum</i>	<i>Conium maculatum</i>	<i>Holcus</i>	<i>Nerium oleander</i>	<i>Quercus palustris</i>	<i>Toxicodendron diversilobum</i>
<i>Acer platanoides</i>	<i>Convolvulus</i>	<i>Hordeum</i>	<i>Nicotiana glauca</i>	<i>Quercus phellos</i>	<i>Trifolium</i>
<i>Acer rubrum</i>	<i>Conyza</i>	<i>Ilex vomitoria</i>	<i>Oenanthe</i>	<i>Quercus rubra</i>	<i>Ulmus Americana</i>
<i>Acer saccharum</i>	<i>Coprosma</i>	<i>Ipomoea purpurea</i>	<i>Oenothera</i>	<i>Quercus spp.</i>	<i>Umbellularia</i>
<i>Aesculus californica</i>	<i>Cornus</i>	<i>Iva</i>	<i>Olea europae</i>	<i>Quercus velutina</i>	<i>Urtica</i>
<i>Albizia julibrissin</i>	<i>Coronopus</i>	<i>Jacaranda mimosifolia</i>	<i>Panicum</i>	<i>Quercus virginiana</i>	<i>Vaccinium corymbosum</i>
<i>Albizia julibrissin</i>	<i>Cydonia oblonga</i>	<i>Juglans spp.</i>	<i>Parthenocissus</i>	<i>Ranunculus</i>	<i>Verbena</i>
<i>Alnus</i>	<i>Cynodon</i>	<i>Juniperus ashei</i>	<i>Paspalum dilatatum</i>	<i>Ratibida columnifera</i>	<i>Veronica</i>
<i>Alternanthera</i>	<i>Cyperus eragrostis</i>	<i>Koelerutera</i>	<i>Pelargonium</i>	<i>Reseda</i>	<i>Vicia</i>
<i>Ambrosia acanthioides</i>	<i>Cytisus</i>	<i>Lactuca seriola</i>	<i>Pennisetum</i>	<i>Rhamnus alaternus</i>	<i>Vinca</i>
<i>Ambrosia artemisiifolia</i>	<i>Datura</i>	<i>Lagerstremia indica</i>	<i>Persea Americana</i>	<i>Rheum</i>	<i>Vitis spp.</i>
<i>Ampelopsis arborea</i>	<i>Daucus</i>	<i>Lantana</i>	<i>Persicaria</i>	<i>Rhus</i>	<i>Wstringia fruticos</i>
	<i>Digitaria</i>	<i>Lathyrus</i>	<i>Phalaris</i>	<i>Richardia</i>	<i>Xanthium strumar</i>



 5/27/11

Arctostaphylos	Echinochloa crus-galli	Ligustrum lucidum	Phoenix reclinata	Rosmarinus officinalis	
Avena	Encelia	Lippia nodiflora	Phoenix robelenii	Rubus trivialis	
Baccharis halimifolia	Epilobium	Liquidambar styraciflua	Photinia	Rumex	
Brachiaria plantaginea	Eragrostis	Liriodendron tulipifera	Phyllanthus	Salix laevigata	
Brassica	Eriochola	Lolium	Pinus taeda	Salix lasiolepis	
Bromus	Erodium moschatum	Lonicera japonica	Pistachia	Salix spp.	
Calliocalpa americana	Eucalyptus camaldulensis	Ludwigia	Pitiosporum	Salsola	
Callistephus	Eucalyptus spp.	Lupinus	Plantago	Salvia	
Canna	Eugenia	Lycopersicon	Platanus occidentalis	Sambucus nigra	
Capsella	Euphorbia	Magnolia grandiflora	Pluchea	Sapindus	
Carex	Fagus crenata	Majorana	Poa	Schinus	
Carya illinoensis	Festuca	Malus domestica	Polygala myrtifolia	Senecio	
Cassia	Ficus carica	Malva parviflora	Polygonum	Senna	
Catharanthus roseus	Fragaria	Marrubium	Populus	Setaria magna	
Catharanthus spp.	Franseria	Medicago sativa	Portulacca	Sida malvaceae	

Handwritten signature or initials

	Fraxinus pennsylvanica	Melilotus	Prunus ...	
<i>Celtis</i>	Fushia	Melissa	Prunus avium, P. cerasus	Simmondsia chinensis
Cenchrus	Genista	Mentha	Prunus domestica, P. salicina	Sisymbrium
Cercis occidentalis	Geranium	Metrosideros	Prunus dulcis	Solanum
Chamaecrista fasciculata	Gingko biloba	Modiola caroliniana	Prunus persica	Solidago
Chenopodium quinoa	Gleditsia	Morita	Pyrus pyrifolia	Sonchus
Chionanthus retusus	Godetia	Morus alba	Pyrus spp	Sorghum
Chitalpa tashkinensis	Hedera Helix	Morus nigra	Quercus imbricaria	Spartium junceum
Citrus spp.	Helianthus annuus	Morus rubra	Quercus alba	Spermacoce
Coelorachis cylindrica	Hemerocallis	Myrtus communis	Quercus coccinea	Stellaria

27/11

Spartium junceum L.

Vinca

Westringia fruticosa (Willd.) Druce

Westringia glabra L.

Host plants found to be susceptible to Xylella fastidiosa - irrespective of the subspecies -

Calicotome spinosa (L.) Link

Cistus albidus L.

Coffea

Genista lucida Cambess.

Helicrysum stoechas (L.) Moench

Lavandula dentata L.

Lavandula x chaytorae

Nerium oleander L.

Polygala myrtifolia L.

Prunus avium L.

Prunus dulcis (Mill.) D.A. Webb

Rosmarinus officinalis L.

Teucrium capitatum L.

Ulex minor Roth*

Vinca*

* Pending subspecies determination.